



Codice del candidato:

Državni izpitni center



M 1 7 1 2 8 1 1 1 1

SESSIONE PRIMAVERILE

Livello di base
SPAGNOLO

≡ Prova d'esame 1 ≡

- A) Comprensione di testi scritti
- B) Conoscenza e uso della lingua

Lunedì, 12 giugno 2017 / 60 minuti (35 + 25)

Materiali e sussidi consentiti:

Al candidato è consentito l'uso della penna stilografica o della penna a sfera.

MATURITÀ GENERALE

INDICAZIONI PER IL CANDIDATO

Leggete con attenzione le seguenti indicazioni.

Non aprite la prova d'esame e non iniziate a svolgerla prima del via dell'insegnante preposto.

Incollate o scrivete il vostro numero di codice nello spazio apposito su questa pagina in alto a destra.

La prova d'esame si compone di due parti, denominate A e B. Il tempo a disposizione per l'esecuzione dell'intera prova è di 60 minuti: vi consigliamo di dedicare 35 minuti alla risoluzione della parte A, e 25 minuti a quella della parte B.

La prova d'esame contiene 3 esercizi per la parte A e 3 esercizi per la parte B. Potete conseguire fino a un massimo di 22 punti nella parte A e 30 punti nella parte B, per un totale di 52 punti. Il punteggio conseguibile in ciascun esercizio viene di volta in volta espressamente indicato.

Scrivete le vostre risposte all'interno della prova, **nei riquadri appositamente previsti**, utilizzando la penna stilografica o la penna a sfera. Scrivete in modo leggibile e ortograficamente corretto: in caso di errore, tracciate un segno sulla risposta scorretta e scrivete accanto ad essa quella corretta. Alle risposte e alle correzioni scritte in modo illeggibile verranno assegnati 0 punti.

Abbiate fiducia in voi stessi e nelle vostre capacità. Vi auguriamo buon lavoro.

La prova si compone di 12 pagine, di cui 2 vuote.



A) COMPRESIONE DI TESTI SCRITTI

Ejercicio 1

Lee atentamente la siguiente entrevista con el actor Johnny Depp, y relaciona las preguntas (A–H) con sus correspondientes respuestas (1–6). Las respuestas están en el orden correcto. Sobran dos preguntas.

Entrevista con Johnny Depp



Preguntas:

A	¿Hacerse actor fue desde siempre su único deseo?
B	Recién cumplidos los 50 años, ¿cómo lleva Usted medio siglo?
C	¿Su trabajo es solo un trabajo o es, como muchas veces suele citar a Marlon Brando, un trabajo bastante extraño para que lo desempeñe una persona adulta?
D	Muchos han considerado de mal gusto que sea Usted y no un actor indio quien dé vida a <i>Tonto</i> , un indio comanche que combate en la película <i>El llanero solitario</i> . ¿Cómo reaccionó ante eso?
E	¿Qué le aportó dedicarse exclusivamente a la vida familiar durante tres años?
F	¿Se siente mejor ante la cámara o en la vida real?
G	¿Cuándo su relación con los medios llegó hasta el extremo que hizo que todo cambiara?
H	¿Cómo era en su infancia?
I	Aparte del reconocimiento internacional, la fama le ha traído muchos problemas. ¿Cómo puede defenderse ante la constante atención pública?

**Respuestas:**

0.	Salas de la casa por las mañanas y te persiguen los <i>paparazzi</i> y tienes que esconderte si quieres hablar con alguien para que no seas malinterpretado. Me he puesto cosas rarísimas para salir a la calle sin ser reconocido, una nariz falsa, una barba tipo ZZ Top, un pañuelo en la cabeza.	I
1.	La mayoría de la gente va a trabajar por las mañanas, pasan el día en la oficina, y, al volver a casa, dicen a sus hijos: "Hoy he despedido a Henry", o cosas así. Yo, en cambio, les contesto: "Hoy he estado atado a una rueda gigante que rodaba montaña abajo", o, "dando saltos sobre el techo de un tren". Es raro.	
2.	De pequeño me dijeron que tenía sangre india porque los antepasados de mi abuela eran indios, y me siento orgulloso por ello y por intentar iniciar un debate sobre los horrores cometidos contra los indios en nombre del progreso.	
3.	Los niños te dan fuerza y perspectiva. Frente a cosas que antes me cabreaban, como lo que publican en las revistas, ahora solo pienso: ¡Oh, que les den! Me voy a jugar al béisbol con mi hijo.	
4.	En realidad, no tenía ningún interés en hacerlo. Yo era músico. No sé si todavía he desarrollado un verdadero deseo de ser actor, y no sé si a estas alturas voy a lograrlo, pero claro, en mi vida me he dedicado a cosas peores.	
5.	Con mucha dignidad. No estoy seguro de cuánto tiempo va a pasar antes de que mi espalda se tuerza y empiece a caminar raro. Llegaron los cuarenta y, de repente, si quiero, me puedo acostar a las 21:30. Ya no siento responsabilidad de seguir siendo joven y aguantar más que nadie por las noches.	
6.	Nunca fui el tipo de chaval que le coronaran el rey del baile, y nunca me importó. Me gustaban los <i>outsiders</i> . Todavía me gustan. Mi abuelo ya lo era. Se dedicaba al contrabando, y para mí, un gran ídolo, cuando, durante la niñez, nos mudábamos todos constantemente y más de 20 veces de una casa a otra. Me parece desesperante que los niños hoy en día quieran ser como los demás, que exista el miedo a ser diferente.	

(Adaptado de *El País*, 18/8/2013)

(6 puntos)



Ejercicio 2

Lee atentamente el texto sobre una tienda especializada en artículos de ocio y escoge la respuesta correcta.

Canal Ocio

Canal Ocio Europa es una franquicia especialista en cine y videojuegos.

La franquicia Canal Ocio está especializada en la compra y venta de videojuegos, accesorios, consolas y películas seminuevas, con productos de segunda mano a precios increíbles. Junto a esta sección de seminuevo, disponemos de venta de todas las novedades en videojuegos, accesorios y consolas de última generación, y de alquiler de videojuegos y películas. Así pues, la franquicia Canal Ocio se basa sobre tres líneas de negocio fundamentales:

- **Alquiler:** Películas en dvd y Blu-ray y videojuegos en todas las plataformas. Es la línea de negocio con mayor rentabilidad, proporciona tráfico continuado al punto de venta tanto para alquilar como para devolver. Desde la Central se elabora la propuesta de pedido gracias a nuestro sistema de compra óptima. Rentabilizamos al máximo la inversión en compra de producto proporcionando tanto variedad como profundidad en el lineal de alquiler.
- **Venta:** Películas en dvd y Blu-ray, videojuegos en todas las plataformas, consolas y periféricos. La venta de películas y videojuegos está en continuo crecimiento, proporciona importantes ingresos económicos a lo largo del año y en días festivos (Navidad, Reyes Magos) se convierte en la principal línea de negocio del punto de venta.
- **Compra-Venta:** De forma automática y continuamente actualizado. Disponemos de un programa de valoración de productos propio que actualiza continuamente el precio óptimo de compra y venta de forma automática. En tiendas online y otros puntos de venta.

Además, desarrollamos otras líneas de negocio complementarias en constante evolución que hacen que la franquicia Canal Ocio sea un negocio rentable:

- **Reparación de Consolas:** A través de nuestro proveedor. Una línea de negocio de reciente creación que responde a una creciente demanda del servicio y con una operativa muy sencilla, ya que la tienda actúa sólo como punto de recogida. Además nuestro proveedor garantiza la máxima satisfacción del cliente.
- **Tick Tack Ticket:** Las tiendas Canal Ocio son puntos oficiales de venta de entradas para conciertos, lo cual hace que aumente notablemente la afluencia de nuevo público gracias a las fuertes campañas de publicidad y dependiendo del evento puede proporcionar interesantes ingresos.

(Adaptado de <http://www.franquiciasynegocios.com/franquicias/canal-ocio.aspx>, 8/4/2015)



0. Canal Ocio Europa
- A alquila tanto videojuegos como películas.
 - B vende solo videojuegos ya utilizados.
 - C compra solo videojuegos recientemente publicados.

1. El alquiler
- A está en crecimiento.
 - B es la actividad con mayor provecho.
 - C es poco rentable.
2. La venta
- A trae los mismos ingresos durante todo el año.
 - B ha sido constante en los últimos años.
 - C es la actividad que trae más dinero en determinadas fechas.
3. El precio de compra y venta
- A no cambia.
 - B se calcula con un sistema especial.
 - C depende de las tiendas donde se venden.
4. Las reparaciones de las consolas
- A las hace otra empresa contratada.
 - B se hacen en las tiendas.
 - C traen pocos ingresos.
5. Sus tiendas
- A son también taquillas para los eventos culturales.
 - B organizan competiciones.
 - C venden exclusivamente productos de informática.

(5 puntos)



Ejercicio 3

Lee atentamente la historia de Mary Seacole y responde brevemente a las preguntas.

Mary Seacole: sanitaria y cantinera

Autodidacta, adquirió celebridad por su atención a enfermos y a heridos

Nacida en Jamaica, fue capaz de compaginar la asistencia a los necesitados con el libre comercio, sin amedrentarse por su condición de mujer ni por el color oscuro de su piel.



En plena guerra de Crimea, durante una tregua en la región de Balaclava, una persona menuda avanza entre las trincheras. Es una mujer madura, mulata, y lleva un vestido con colores vivos. Socorre a los soldados que necesitan una cura urgente, o cierto consuelo antes de morir. Algunos la toman por un misericordioso fantasma, por una caritativa aparición propiciada por la guerra o por la proximidad de la muerte. Pero es una persona real: se llama Mary Seacole y auxilia a las víctimas de una disputa que enfrenta al Ejército ruso contra las fuerzas del Sultanato turco, Francia y el Imperio Británico. Mary Seacole había viajado a la península de Crimea desde su Jamaica natal, con el propósito de crear una hostería que sirviera a la vez de pequeño hospital, almacén para la venta de víveres e incluso de espacio de recreo para los combatientes. Antes ya había creado establecimientos similares en otros lugares, azotados asimismo por desastres causados por el hombre.

Mary Seacole (Mary Jane Grant) nació en la ciudad de Kingston en 1805, hija de un militar escocés y de una isleña negra. Desde pequeña, Mary evidenció fortaleza, vitalidad y determinación, heredadas quizá de su madre, una curandera entusiasta de la sanación mediante remedios naturales. De su progenitora también aprendió a llevar un negocio de hostelería, pues regentaba una posada. Mary Seacole desarrolló una gran pasión por el viaje. En 1821 visitó Londres, y más tarde recorrió las Bahamas, Cuba y Haití.

A los 31 años, interrumpió su actividad viajera para casarse con Horacio Seacole. Solamente cinco años más tarde, enviudó. En 1850, durante una terrible epidemia de cólera en Jamaica, Mary atendió a los enfermos, e indagó posibles causas para la propagación del mal, como la falta de higiene o la mala alimentación. También identificó los primeros síntomas de la enfermedad y aplicó tratamientos naturales.

Luego viajó a Panamá. En la población de Cruces, además de ejercer su labor terapéutica, construyó una posada donde vendía de todo. Su espíritu mercantil se unió así a su vocación por la enfermería.

Más tarde continuó su labor sanitaria en Cuba, y en la misma Jamaica, donde combatió los daños de la fiebre amarilla.

En 1854 Mary Seacole supo de una guerra en la lejanísima península de Crimea, donde perecían más combatientes a causa de enfermedades contagiosas que por las heridas bélicas. Inmediatamente asumió aquel conflicto como un desafío personal.

Inicialmente viajó a Londres y se puso a disposición de la mítica Florence Nightingale. Pero esta rechazó a la voluntariosa Mary debido a su condición mulata, y a su edad excesiva: tenía casi cincuenta años. Según Nightingale, nunca se podría integrar en su ejército de enfermeras blancas y de buena familia.

Los prejuicios raciales y sociales no desanimaron a Mary. Con sus propios medios económicos, viajó hasta el mismo frente de batalla en Crimea. Siempre ataviada con sus coloridos vestidos tropicales, conoció el miedo de las trincheras y se manchó de barro, pero llegó adonde nunca llegaron las enfermeras de Nightingale.

En Crimea, Mary se reencontró con soldados británicos a quien ya había tratado en Jamaica. Se dice que su anhelo por atender a los heridos la llevó a auxiliar a los combatientes del bando enemigo.

Todos reconocieron su fortaleza y altruismo. Sin embargo, no escapó de las críticas cuando abrió un negocio para la atención de los combatientes. El puritanismo británico condenó su venta de alcohol, acusándola de crear un centro de diversiones deshonestas.

Acabada ya la guerra de Crimea, en 1857 Mary Seacole regresó a Londres, arruinada pero satisfecha. Narró sus experiencias en un libro de recuerdos, y recibió varios homenajes de los soldados a quienes había atendido. Pero paulatinamente, cayó en el olvido. Murió en Paddington (Inglaterra) en 1881. Su figura no se recuperó hasta cien años después, a raíz del hallazgo de su autobiografía.

Antonio Picazo

(Adaptado de *Altaïr*, Nº 83, mayo/junio 2013)



0. ¿Dónde ayudaba Mary a los soldados?

En las trincheras.

1. ¿Por qué pensaban algunos soldados que Mary no era real?

2. ¿Qué tres servicios ofrecía la hostelería de Mary a los soldados?

3. ¿A qué se dedicaba la madre de Mary?

4. ¿Qué cosas aprendió de su madre? Menciona una.

5. ¿De qué manera ayudó a la gente durante el cólera en Jamaica? Enumera una.

6. ¿Qué dos cosas hizo en Panamá?

7. ¿Por qué dos razones Florence Nightingale no aceptó a Mary como su enfermera?

8. ¿Quién le dio dinero a Mary para llegar al frente en Crimea?

9. ¿Llegó más cerca del frente que Florence Nightingale?

10. ¿Por qué le reprocharon a Mary llevar su negocio?

11. ¿Dónde se guarda la memoria de sus experiencias?

(11 puntos)



B) CONOSCENZA E USO DELLA LINGUA

Ejercicio 1

Lee atentamente el texto sobre Guatemala y complétalo con las palabras del recuadro. Puedes usar cada palabra solo una vez. Hay dos palabras de más.

¿Quieres viajar a Guatemala?



~~viajero~~

temperatura

ruinas

civilización

tejidos

época

prenda

precios

zonas

especialidades

habitantes

imperio

LOS MAYAS: El viajero (0) que llegue a este país no tardará en descubrir que los mayas tuvieron el centro de su _____ (1) en lo que es la actual Guatemala. Pero el esplendor no sólo queda en sus _____ (2); más de la mitad de la población actual guatemalteca se puede considerar descendiente directa de esta antigua _____ (3).

CLIMA: La temperatura media anual es de 20°C. En la costa puede llegar hasta los 37°C, mientras que en las _____ (4) montañosas más altas pueden llegar a temperaturas bajo cero. Por lo general, las noches son bastante frescas en cualquier _____ (5) del año.

INDUMENTARIA: La indumentaria aconsejable es ropa ligera, de _____ (6) naturales, durante todo el año. Un jersey o alguna _____ (7) de abrigo te serán útiles para las noches.

GASTRONOMÍA: Los restaurantes de la capital (Guatemala) ofrecen una amplia variedad de _____ (8) de cocinas tan diversas como la china, francesa, italiana o estadounidense a _____ (9) asequibles.

(Texto adaptado de *Español en marcha* 3, 2006)

(9 puntos)



Ejercicio 2

Lee el texto y complétalo con una sola palabra.



Mascotas en (0) adopción

Nuestra historia se formó con el fin de poder rescatar, rehabilitar y luego dar en adopción perros, gatos abandonados o maltratados.

Tenemos en este momento más _____ (1) 80 animales adultos y cachorros (entre perros y gatos) que esperan encontrar un hogar donde se _____ (2) trate con respeto y responsabilidad.

Para llevar a cabo esta tarea, _____ (3) una serie de pasos que seguir:

Paso 1 – Rescate y recuperación

Se trata de hacer todo _____ (4) posible para dar asilo a la mayor cantidad de animales posible.

Paso 2 – Difusión

Una vez efectuada la castración, se observa su temperamento, _____ (5) interacción con otros animales y humanos. Luego de un minucioso diagnóstico se determina cuál _____ (6) su función en un hogar adoptivo.

Paso 3 – Entrevistas

Se entrevista _____ (7) los posibles candidatos para cada adopción. Para poder adoptar es necesario ser mayor de edad.

Paso 4 – Seguimientos

_____ (8) animal se entrega en adopción con una chapa identificadora _____ (9) tiene los números de contacto del grupo. Se realizan varias visitas a lo largo del tiempo para ver _____ (10) se adaptó a su nuevo hogar.

(Adaptado de <http://www.mascotasenadopcion.com/portal/nosotros/>, 29/4/2015)

(10 puntos)



Ejercicio 3

Completa el texto con los verbos en la forma adecuada.

Clases de español

Naoko: ¿Qué tal las clases de español, Tommy? ¿ Estás (0-Estar) contento?

Tommy: Sí, muy contento; estoy _____ (1-aprender) un montón.

Naoko: ¿Qué profesor tienes ahora?

Tommy: Se llama Alonso pero no _____ (2-saber, yo) cómo se apellida.

Es muy interesante. El otro día _____ (3-hacer, él) teatro en clase y
 _____ (4-ser) muy divertido. Por cierto, me han dicho que la semana
 próxima _____ (5-venir) estudiantes nuevos.

Naoko: Sí, sí, de varios países distintos.

Tommy: ¿Y si nos cambian de profesor cuando _____ (6-llegar) los
 nuevos estudiantes?

Naoko: No tengo ni idea. Pues _____ (7-preguntar, tú a él) a Paco,
 porque toda esta información la tiene él.

Tommy: Oye, ¿sabes si Paco _____ (8-perder) esta mañana su agenda?

Es que Romina y yo _____ (9-encontrar) una y ahora recuerdo que dentro
 _____ (10-haber) anotaciones de estudiantes extranjeros y que
 _____ (11-decir) algo del 15 de mayo...

(11 puntos)



Pagina vuota